

THE UNITED STATES



外交官帶你看世界

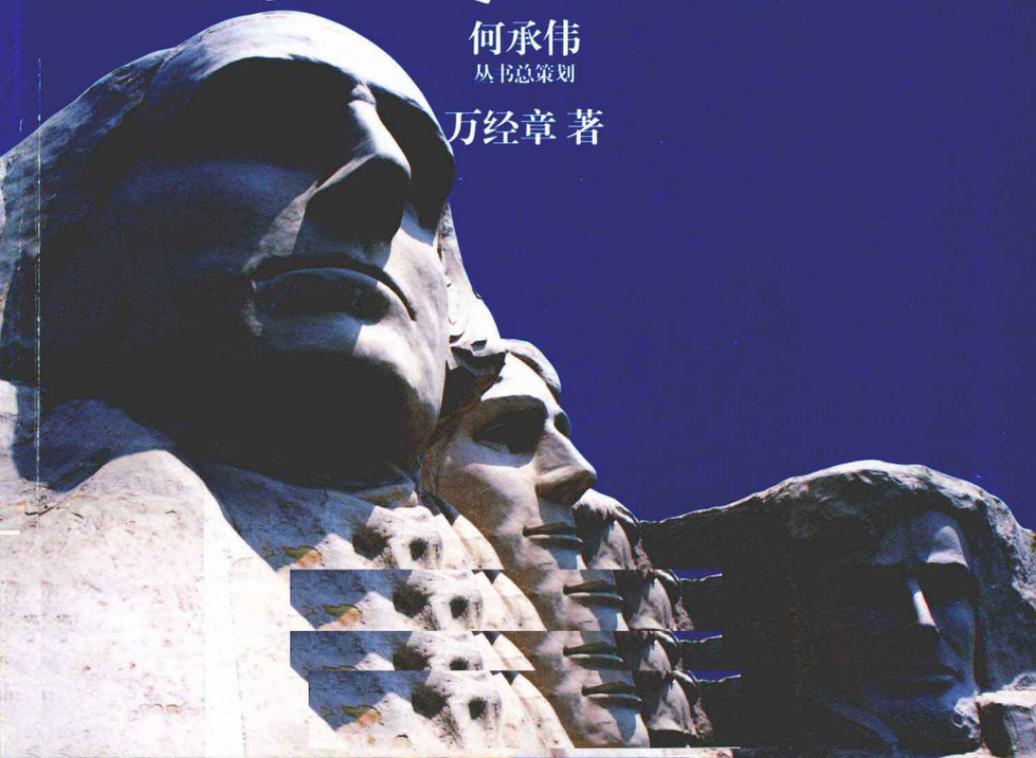
梦幻大陆

美国

何承伟

丛书总策划

万经章 著



2010~2011版美国旅游指南



上海文艺出版(集团)有限公司

图书在版编目(CIP)数据

梦幻大陆——美国/万经章著. —上海:上海锦绣文章出版社,2011.1初版

(外交官带你看世界)

ISBN 978-7-5452-0791-0

I. ①梦… II. ①万… III. ①美国—概况 IV. ①K971.2

中国版本图书馆CIP数据核字(2010)第203201号

出品人 何承伟
责任编辑 李欣
特约审读 王瑞祥
整体设计 周艳梅
图文制作 费红莲
督 印 张凯

书 名 梦幻大陆——美国
著 者 万经章
出 版 上海锦绣文章出版社·上海故事会文化传媒有限公司
发 行 上海文艺出版(集团)有限公司
电话:021-60878676
021-60878682
传真:021-60878662
地址:上海打浦路443号荣科大厦1501室
电子邮箱:w y f x 2088@163.com
邮编:200023

印 刷 上海中华商务联合印刷有限公司
版 次 2011年1月第1版 2011年1月第1次印刷
规 格 889×1194
书 号 ISBN 978-7-5452-0791-0/K·280
定 价 39.00元

版权所有 翻印必究



上海故事会文化传媒有限公司出品(00302-13) www.storychina.cn

上海故事会文化传媒有限公司所有图书可办理邮购,免收邮费(挂号除外)

汇款地址 上海市南绍兴路74号(200020)

收 款 人 上海故事会文化传媒有限公司

联系电话 021-54667910

如发现本书有质量问题,请与印刷厂质量科联系 T: 021-59226097



跟着外交官到地球别处去看看

一年前,我在上海遇到一对老人,他们俩一退休,就去欧洲旅游了85天。

出于好奇,我问他们:“难道你们在中国都游遍了?”

他们说:“没有。我们是先游远的,后游近的。”

我又问:“你们俩不懂英语,没有出过国,又不靠旅行社,是什么力量支撑你们去周游世界的呢?”

老人意味深长地说:“人都怕死,但更怕没有目标。年轻时有年轻时的目标,今天有今天的目标。”

“那你们今天的目标是什么?”

“今天,我们就盼望着到地球的别处去看看。”

听了这对老人的话,我才感悟到:“富起来的中国人,盼望着到地球的别处去看看。”——这就是世界旅游业普遍感到“寒气逼人”时,中国出境游市场仍处于上升通道,保持两位数增幅的原因。

这对我一个出版工作者来说,不仅是个服务的机会,更是一个发展事业的机会。

所幸的是,在一个偶然的的机会,我遇到了一大批前外交官。他们不仅熟悉如今中国人的需求,同时也了解曾经工作过的国家的情况。他们在岗位上时,是中国人民与所在国人民的友谊使者,今天,他们是否可以把自已多年的



积累和感受，浓缩在一本10万字不到的图书之中，通过这本书，架起一座国与国之间的友好桥梁？

于是，一套富有创意的系列图书诞生了：《我们生活在同一个地球——外交官带你去看世界》。在这套图书出版的过程中，我们还得到了有关国家的驻华大使馆、旅游机构人员的大力支持，他们不仅提供精美的图片，有的还制作了反映该国旅游资源的光盘，力争使《我们生活在同一个地球——外交官带你去看世界》成为立体展示该国家旅游资源的全媒体图书。

我和我的同事们力争这套大书，能在2010年5月，上海世博会期间陆续出版。届时，至少有7000万中国和世界的的朋友相聚在浦江两岸。这套书就不仅在中国人出境旅游时起到作用，即使在世博会期间，也能在参观者与参展国之间架起一座座桥梁。

《我们生活在同一个地球——外交官带你去看世界》第一批约40种，今后力争做到凡是中国人出境游所涉及的国家都能出版一本。同时，为了使我们的成果具有持续性，我们每年都会对这套书进行修订，提供最新的文化信息和实用信息，使中国的读者，慢慢产生一种概念：要出境旅游，就找《我们生活在同一个地球——外交官带你去看世界》，届时，这套书就将成为中国图书市场上的一个响当当的品牌产品。

2010年5月

上海文艺出版集团 总编辑

何建平

中国古人把“读万卷书”和“行万里路”相提并论，很有道理，相当符合后人倡导的有关科学理念。旅游其实是一种学习，是阅读活着的、立体的书。

我的同乡、同学兼同事万经章从事外交活动四十载，包括在联合国和美国工作生活多年。他图文并茂地介绍自己在世界唯一超级大国旅游的见闻，值得称道。

本书文字生动，照片漂亮，内容丰富，除了介绍山河湖海的美好，还稍稍挖掘了景观的人文特色。如，它精确点评哈佛大学校舍的简朴，说这为哈佛的声誉增色不少。它专门提出联合国办公楼比国内许多建筑“简陋寒酸”，但并不影响它的大气和实用。清华教授梁思成是联合国大厦的五大设计师之一，大厦二楼入口处标有他的名字。我由此想到，一首四行小诗一般有署名，许多宏大建筑物为什么没有设计者署名呢？

图片的背景资料有借鉴价值，如纽约公共图书馆遵循的原则：免费借阅，先来先得，提供多语种书籍，私人捐款和政府支持合作……

本书见缝插针，提及中美关系的一些史实。美国的发展有中国人一份功劳。不应忘记当年华工为修建横贯美国中西大铁路付出的牺牲，以



及1882年“排华法案”对华人华侨带来的苦难。1945年中共代表董必武在旧金山参与签署《联合国宪章》的旧址值得看。当年监禁中国科学家钱学森的“恶魔岛”值得凭吊。中国铁路先驱詹天佑、我的北大老校长马寅初的美国母校均令人敬重。

新中国外交官的善良、大度、好学，大家可以在全书字里行间品味，华丽影像背后的奥秘和内涵更需要细细琢磨。我梦想，有朝一日，美国外交官朋友会出几本同样精彩、客观“导游”中国的书……

李肇星

2010年12月9日北京海淀未名湖畔*

*1935年的今日，老前辈黄华学长等在此发动爱国学生运动，听说为了安全，他们有时攀到树上开会。

全国人大外事委员会主任委员、
外交部前部长



序言



1991至2004年,我在美国工作生活了十三个年头,开始在中国常驻联合国代表团担任政务参赞,后来由政府借调至纽约联合国总部,在联合国秘书处任高级政务官,参与联合国大会和安理会对若干政治议题的审议工作,如安理会改革、预防外交、地区冲突、维和行动、联合国制裁、联合国宪章研究等。由于喜欢旅游和摄影,每年都会利用休假或出差的机会,走南闯北,在美国和世界上其他国家跑了不少地方。本书介绍的是我在美国各地的所见所闻,间或也夹杂一点浅显的体会和感悟。书中涉及的旅游景点,几乎全部留下过本人的足迹。岁月尘封,当年收集的资料多已失散。本书所用材料,大部分系根据个人记忆整理而成,一部分也参考了一些有关的网页和书刊。所附照片除特别注明者外均系本人的摄影习作。本书乃一家之言,疏漏偏误之处在所难免,还望读者海涵。

万经章

2010年8月于北京





旅游贴士

国旗 9

国徽 16

豪宅云集的海滨——罗德岛 31

玲珑秀丽的国家公园——阿凯迪亚 37

高雅的艺术殿堂——纽约林肯中心 48

追星族的圣地——麦迪逊广场花园 55

美人鱼游行——夏日的康尼岛 58

现代艺术之乡——苏荷区和格林尼治村 61

多边外交的“四库全书”——哈马舍尔德图书馆 74

洛克菲勒的捐赠与联合国总部的诞生 80

美国的军人公墓——阿灵顿国家公墓 84

美国的“国家大剧院”——肯尼迪表演艺术中心 93

美轮美奂的杜邦庄园——长木公园 121

星光璀璨的比佛利山庄 151

与火山面对面——夏威夷火山国家公园 192





目录



出版说明 4

致辞 6

序言 8

美国概况 2

开篇

美国简介 6

丰富多彩旅游资源 9

美国的习俗与节日 10

美国的华人移民 17

赴美国旅游的几点建议 19

美国的大东北——新英格兰览胜

大西洋之滨的亮丽风景线——美国的东海岸 24

醉人的红叶之乡——风光绮丽的新英格兰 25

历史名城怀古——波士顿一瞥 27

精英的摇篮——美国的常青藤大学 30

全美最佳高校——哈佛大学 32

理工学子的“麦加”——麻省理工学院 34

追求“光明与真理”——耶鲁大学 35

纽约大都会深度游

天字第一号“大苹果”——纽约 40

美国的象征——自由女神像 42

希望与眼泪之岛——爱丽丝岛 43

纽约永远的骄傲——帝国大厦 44

逝去的地标——世界贸易中心今昔 46

“世界的十字路口”——纽约时报广场 47

曼哈顿中城的瑰宝——洛克菲勒中心

49

匠心独具的城市绿肺——纽约中央公园 51

金融帝国的地标——纽约华尔街 52

名牌精品的橱窗——纽约第五大道 54

歌舞升平的大舞台——纽约百老汇 55

人类的文化宝库——纽约的博物馆 56



浩瀚的知识海洋——纽约的图书馆 59

四通八达——纽约的捷运系统 60

华人的家园——纽约唐人街 62

美国陆军军官的摇篮——纽约西点军校 64

休闲观光怡情游——大纽约周边 66



KK 万邦云集之地—— 纽约联合国总部

- 联合国总部大楼面面观 70
- 世界上最大的论坛——联合国大会堂 72
- 鲜为人知的磋商密室和安理会议事大厅 73
- 托管理事会、经社理事会大厅和哈马舍尔德图书馆 74



- 多元文化的艺术殿堂——联合国艺术品浏览 75
- 来自中国的瑰宝——联合国里的“三大件” 79

KK 华盛顿特区 及周边探秘

- 美国的政治权力中心——首都华盛顿 84
- 美国的神经中枢——白宫 85
- “驴、象”的争斗场——美国国会山庄 86

- 剑指苍穹——华盛顿纪念碑 89
- 庄严的希腊式神殿——林肯纪念堂 90
- 樱花丛中的神庙——杰斐逊纪念堂 92
- 免费的知识源泉——华盛顿的博物馆 93
- 踏青寻春的好去处——华盛顿樱花节 95
- 全球闻名的军事机器——五角大楼 97

KK 阳光、沙滩和大海—— 佛罗里达巡礼

- 浓郁的拉丁风情——迈阿密 101
- 富人的天堂——佛州棕榈滩 102
- 奥妙多姿大观园——奥兰多迪士尼世界 104
- 通向太空的门户——肯尼迪航天中心 106
- 美国的“天涯海角”——西锁岛(基韦斯特) 107



散落在大湖之滨和 东部大地的明珠

- 大湖之畔的奇葩——芝加哥 112
- 疑似银河落九天——尼亚加拉大瀑布 114
- 海滨赌场与选美胜地——新泽西州大西洋城 116
- 美利坚合众国的摇篮——费城 118
- 美国国歌的诞生地——巴尔的摩 119

太平洋岸边的灯塔—— 旧金山及其周边

- 神龙腾飞的金门大桥 125
- “海味”浓郁的渔人码头 126
- 花团锦簇的九曲花街 127
- 阴森恐怖的恶魔岛 128
- 美国的第一个中国城 129
- 红杉国立公园和索萨利托小镇 130
- 醉人的葡萄酒乡——纳帕溪谷 132

纸醉金迷不夜城—— 赌城拉斯维加斯

- 酒店式赌场万花筒 137
- 赌场内博弈探秘 139
- 拉斯维加斯魅力之夜 140
- 华人与赌城 140
- 拉斯维加斯的另类特色 141



洛杉矶及周边地区

- 最大的民族熔炉——洛杉矶 144
- 电影世界的梦工厂——好莱坞 145
- 浓缩的电影片场——好莱坞环球影城 146
- 好莱坞中国戏院与星光大道 147
- 动画大师的首创——洛杉矶迪士尼乐园 149
- 美丽的军港城市——圣迭戈(圣地亚哥) 150

大美西 著名景区掠影

- 波音、微软、星巴克——西雅图 154
- 世外仙境——优胜美地国家公园 156
- 多姿多彩的度假胜地——太浩湖 158





山顶上的艺术宫殿——赫氏古堡 160

蒙特雷十七英里 162

人定胜天——胡佛大坝与密德湖 164

古桥西渡——亚利桑那州伦敦桥 165

鬼斧神工话奇迹——伟哉,大峡谷!

167

天然的露天剧场——布莱斯峡谷红石公园 169

奇特的鹿角公园——杰克逊山坳 171

壮美的“大奶头山”——大提顿国家公园 172

梦幻奇观——黄石国家公园 174

荒漠奇观——美国拱门国家公园 180

孤独的美景——莫诺湖 181

山顶奇观——拉什莫山总统巨像 182

印第安英雄的丰碑——“狂马”巨雕

184

七仙女与黑熊的故事——魔鬼塔 186

摩门教的圣地——盐湖城 187

本土之外的 美国胜景

大洋中的翡翠项链——浪漫之岛夏威夷 192

魅力无限的威基基海滩 194

绚丽的大洋文化——波利尼西亚文化中心 196

风光无限的天堂湾、钻石山和恐龙湾 197

历史与伤痛——珍珠港 198

冷艳奇美的冰雪世界——阿拉斯加 199

美国西部旅游行程参考 202

中国2010年上海世博会 美国馆:激情与梦想 204





2010~2011版美国旅游指南

THE UNITED STATES

梦幻大陆



外交官带你去看世界

美国

何承伟

丛书总策划

王经彦 著

上海故事会文化传媒有限公司
上海锦绣文章出版社



美国概况

General Description of United States of America

国名	美利坚合众国 United States of America
----	------------------------------------

简称	美国、U.S.A.
----	-----------

国旗	
----	---

国徽	
----	---

国歌	《星条旗永不落》(The Star-Spangled Banner)
----	------------------------------------

国家格言	In God We Trust (英语: 我们信仰上帝, 1956年至今)(官方格言); E Pluribus Unum (拉丁语: 合众为一, 1776年至今) (传统格言)
------	--

首都	华盛顿哥伦比亚特区
----	-----------

国花	玫瑰花
----	-----

国石	蓝宝石
----	-----

国鸟	白头海雕
----	------

国庆日	1776年7月4日
-----	-----------

语言	无法定官方语言。 英语是事实上的国家语言
----	-------------------------

人口	3.07179亿(2009年)
----	-----------------

